

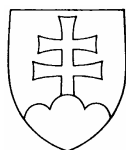
SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Košice

Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo: 5729-30815/2013/Mer,Mil/750030103/ZK2

Košice 06.12.2013



ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „IŽP Košice“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon č. 39/2013 Z. z. o IPKZ“) a ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. 1 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 1, písm. c) body 1 a 6, písm. f) bod 1, písm. h) bod 2, § 3 ods. 4 a § 20 ods. 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a podľa § 82 ods. 1 a ods. 5 a § 68 stavebného zákona, na základe vykonaného konania podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní“)

mení a dopĺňa

integrované povolenie

vydané rozhodnutím IŽP Košice č. 998/97-OIPK/2004-Mi zo dňa 15.04.2004 zmenené IŽP Košice rozhodnutím č. 7678-31249/2011/Mil,Mer/750030103/Z1 zo dňa 09.12.2011 (ďalej len „integrované povolenie“), ktorým bolo povolené vykonávanie činnosti v prevádzke:

„Žabany - skládka na nie nebezpečný odpad“

Michalovce – Žabany

Okres: Michalovce

prevádzkovateľovi:

obchodné meno: **Technické a záhradnícke služby mesta Michalovce**

sídlo: **Partizánska č. 55, 071 01 Michalovce**

IČO : **186 490**

a podľa § 7 ods. 4 písm. d) zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o odpadoch“) **schvaľuje projektovú dokumentáciu na uzatvorenie skládky odpadov, jej rekultiváciu a monitorovanie skládky odpadov po jej uzatvorení „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“**, vypracovanú spoločnosťou H.E.E. CONSULT, s.r.o. TRENČÍN, pod archívny č. 4412 z 12/2012, autorizovaným stavebným inžinierom Ing. Jozefom Breznickým, č. osvedčenia 0839*Z*2-2, z dôvodu stanovenia výšky odvodu na jednotkové množstvo odpadov v €, vypočítanej jednorázovo pri začatí tvorby účelovej finančnej rezervy.

Prevádzka je umiestnená na pozemkoch parc. č. 1630/2, 1630/5, 1630/6, 1630/7, 1630/8, 1630/9, k. ú. Stráňany, podľa prílohy č. 1 k zákonu č. 39/2013 Z. z. o IPKZ je kategorizovaná pod bodom:

5.4. Skládky odpadov, ako sú vymedzené v osobitnom predpise, ktoré prijímajú viac ako 10 t odpadu za deň alebo majú celkovú kapacitu presahujúcu 25 000 t, okrem skládok inertných odpadov

a podľa § 31 ods.1 vyhlášky MŽP SR č. 310/2013 Z. z. o vykonaní niektorých ustanovení zákona o odpadoch je zaradená do triedy: **skládka odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný.**

Predmetom zmeny integrovaného povolenia činností prevádzky je podľa § 3 ods. 3 a § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ:

a) v oblasti povrchových a podzemných vôd:

- uvedenie vodnej stavby do prevádzky podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 2 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

b) v oblasti odpadov:

- udelenie súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zneškodňovanie odpadov „Žabany - skládka na nie nebezpečný odpad“ – II. etapa podľa § 3 ods. 3 písm. c) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,
- udelenie súhlasu na vydanie prevádzkového poriadku zariadenia na zneškodňovanie odpadov podľa § 3 ods. 3 písm. c) bod 6 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

c) v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- posúdenie návrhu na začatie kolaudačného konania časti stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ alebo prevádzky podľa § 3 ods. 3 písm. f) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

d) - vydanie vyjadrenia, ku ktorému vydal orgán ochrany prírody a krajiny vyjadrenie v stavebnom konaní podľa § 3 ods. 3 písm. h) bod 2 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

e) kolaudačné rozhodnutie na užívanie a povolenie zmeny časti stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ podľa § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Integrované povolenie sa mení a dopĺňa nasledovne:

I. Povoľuje užívanie a zmenu časti stavby

„ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“

umiestnenej na pozemkoch parcelné č 1630/2, 1630/5, 1630/9 v k. ú. Stráňany, pre účely skládkovania nie nebezpečného odpadu v prevádzke **„Žabany - skládka na nie nebezpečný odpad“** v súlade s platnou legislatívou,

pre stavebníka:

obchodné meno: **Technické a záhradnícke služby mesta Michalovce**

sídlo: **Partizánska č. 55, 071 01 Michalovce**

IČO : **186 490**

A) Povoľuje užívanie a zmenu časti stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ podľa projektovej dokumentácie skutočného vyhotovenia stavby, vypracovanej autorizovanými stavebnými inžiniermi Ing. Jozefom Breznickým č. osvedčenia 0839*Z*2-2, Ing. Jánom Holásekom, č. osvedčenia 0748*A*2-3, Ing. Jánom Kačmaríkom č. osvedčenia 0368*Z*3-1 a autorizovaným geodetom a kartagrafom Ing. Milanom Mikušom overenej v tomto konaní, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto rozhodnutia pre stavebníka, v nasledovnom rozsahu stavebných objektov:

- SO – 01 Príprava územia
- SO – 02 Teleso skládky
- SO – 03 Odvodnenie skládky
- SO – 04 Odplynenie skládky
- SO – 05 Čerpacia stanica priesakových kvapalín
- SO – 06 Akumulačná nádrž priesakových kvapalín
- SO – 07 Monitorovací systém skládky
- SO – 08 Čerpacia stanica postreku a potrubie postreku
- SO – 09 NN elektrická prípojka
- SO – 10 Osvetlenie skládky
- SO – 12 Oplotenie skládky

Podmienky pre užívanie časti stavby **„ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“** podľa § 82 ods. 4 stavebného zákona:

1. Stavebník - prevádzkovateľ je povinný pri užívaní časti stavby dodržiavať všetky hygienické, bezpečnostné, protipožiarne predpisy, predpisy na ochranu životného prostredia a podmienky uvedené v integrovanom povolení vydanom IZP Košice rozhodnutím č. 998/97-OIPK/2004-Mi zo dňa 15.04.2004 v znení platných zmien, v ktorých boli určené podmienky na vykonávanie činností v prevádzke **„Žabany - skládka na nie nebezpečný odpad“**.
2. Stavebník – prevádzkovateľ je povinný podľa záväzného stanoviska mesta Michalovce č. 2013/2396-Fe zo dňa 12.06.2013 v prípade potreby vykonať v prevádzke opatrenia na nápravu uložené mestom Michalovce, príslušným správnym orgánom štátnej správy ochrany ovzdušia.

B) Povoľuje zmenu časti stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ pred jej dokončením v rozsahu stavebných objektov SO-13 Uzavretie a rekultivácia skládky – I. etapa a SO-14 Uzavretie a rekultivácia skládky – II. etapa

V časti I. rozhodnutia IŽP Košice č. 7678-31249/2011/Mil,Mer/750030103/Z1 zo dňa 09.12.2011, Podmienky na uskutočnenie stavby sa ruší znenie bodov b) a c) podmienky č.18 a nahrádza sa nasledovným znením:

- b) stavebný objekt SO 13 Uzavretie a rekultivácia skládky – I. etapa **v termíne do 31.12.2014,**
- c) stavebný objekt SO 14 Uzavretie a rekultivácia skládky – II. etapa **v termíne do 31.10.2021.**

II. Mení a dopĺňa nasledovné podmienky integrovaného povolenia:

1) V bode 1.2 Podrobnosti o opatreniach na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, Všeobecné podmienky časť II. integrovaného povolenia

- nahrádza sa podmienka č. 1.2.14 týmto nasledovným znením:

1.2.14 Prevádzkovateľ je povinný vytvárať počas prevádzkovania skládky odpadov účelovú finančnú rezervu (ďalej len „ÚFR“), ktorej prostriedky sa použijú na uzavretie, rekultiváciu a monitorovanie skládky odpadov po jej uzatvorení a na práce súvisiace s odvrátením havárie alebo obmedzenia dôsledkov havárie.

- dopĺňa sa podmienka č. 1.2.20 v tomto znení:

1.2.20 Prevádzkovateľ skládky odpadov je povinný odvieť prvú splátku ÚFR podľa podmienky A.1.14 časť II. integrovaného povolenia do 31. januára nasledujúceho kalendárneho roka v alikvotnej čiastke za predchádzajúci kalendárny rok, v ktorom množstvo odpadov zneškodnených na skládke odpadov presiahlo hodnotu 9 135,245 m³.

2) V bode Technicko-prevádzkové podmienky časť II. integrovaného povolenia

- sa nahrádzajú podmienky č. 1.2.29 a č. 1.2.30 týmto znením:

1.2.29 Prevádzkovateľ je povinný skládku odpadov prevádzkovať v súlade:

- s Prevádzkovým poriadkom skládky odpadu „Žabany - II. etapa“, vypracovaným v zmysle všeobecne záväzného právneho predpisu odpadového hospodárstva a schváleným rozhodnutím č. 5729-30815/2013/Mer,Mil/750030103/ZK2 zo dňa 06.12.2013,
- s Technologickým reglementom skládky odpadu „Žabany - II. etapa“, vypracovaným v zmysle všeobecne záväzného právneho predpisu odpadového hospodárstva,
- so schválenou projektovou dokumentáciou stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“, overenou v kolaudačnom konaní.

1.2.30 Prevádzkovateľ je oprávnený prevádzkovať II. etapu skládky odpadov do naplnenia kapacity 97 000 m³ (cca 111 550 t) zneškodnených odpadov.

- sa dopĺňajú podmienky č. 1.2.32 až 1.2.34 v tomto znení:

1.2.32 Prevádzkovateľ malého zdroja znečisťovania ovzdušia (ďalej len „MZZO“) je povinný rešpektovať ustanovenia vyhlášky MŽPaRR SR č. 357/2010 Z. z., ktorou ustanovujú

požiadavky na vedenie prevádzkovej evidencie a rozsah ďalších údajov o stacionárnych zdrojoch znečisťovania ovzdušia, a to v primeranom rozsahu podľa prílohy č. 1 zákona o ovzduší.

- 1.2.33 Prevádzkovateľ je povinný umožniť prístup zamestnancom mesta alebo týmito orgánmi povereným osobám ku zdrojom na účel zistenia množstva znečisťujúcich látok, kontroly zdroja a jeho prevádzky a predkladať im potrebné podklady.

3) V bode 4. Opatrenia na zamedzenie vzniku odpadov, požiadavky na zhodnocovanie a zneškodňovanie odpadov časť II. integrovaného povolenia sa dopĺňa podmienka č. 4.5 v nasledovnom znení:

- 4.5 Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť zmluvné zneškodnenie priesakových vôd zo zbernej nádrže SO-06 u oprávnenej osoby podľa osobitných predpisov a predložiť o tom doklad na IŽP Košice do 31.01.2014.

4) V bode 9. Monitorovanie prevádzky, poskytovanie údajov a podávanie správ časť II. integrovaného povolenia

- sa dopĺňa v bode 9.2 Monitorovanie ochrany ovzdušia nová podmienka č.9.25 v nasledovnom znení:

- 9.2.5 Prevádzkovateľ nie je povinný sledovať tvorbu skládkových plynov v prvých 3 rokoch v II. kazete skládky odpadov, nakoľko vzhľadom na požiadavku minimalizácie zneškodňovania biologicky rozložiteľných odpadov skládkovaním ich tvorba v II. kazete skládky odpadov bude minimálna. V nasledujúcom období je prevádzkovateľ povinný sledovať tvorbu skládkového plynu 2x ročne. Merané zložky plynu budú CH₄, CO₂, O₂, H₂S, H₂, CO a N₂, z každej odplynovacej šachty OS-2.1 až OS-2.9. Prevádzkovateľ je povinný pravidelne kontrolovať účinnosť systému na odvádzanie plynov a meranie zabezpečovať oprávnenou osobou v súlade so zákonom č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v platnom znení.

- sa dopĺňa bod 9.9a) v nasledovnom znení:

9.9a) Kontrola zaobchádzania so škodlivými látkami a obzvlášť škodlivými látkami

1. Prevádzkovateľ je povinný viesť evidenciu o kontrolách zariadení a plôch pre skladovanie a manipuláciu so škodlivými látkami a obzvlášť škodlivými látkami, pozostávajúcu zo záznamov o skúškach nepriepustnosti, údržbe a opravách.
2. Prevádzkovateľ je povinný vykonávať skúšky nepriepustnosti a tesnosti nádrží a záchytných vaní prostredníctvom odborne spôsobilej osoby s certifikátom na kvalifikáciu a nedeštruktívne skúšanie, v intervaloch určených vo všeobecne záväznom právnom predpise vodného hospodárstva.

- nahrádza sa v bode 9.11 Požiadavky na spôsob podávania správ o prevádzke a hlásenia mimoriadnych udalostí znenie podmienky č. 9.11.1 týmto znením:

9.11.1 Prevádzkovateľ je povinný oznamovať údaje do národného registra znečisťovania v súlade s § 26 ods. 1 písm. e) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ za oznamovací rok raz ročne, najneskôr do 31. marca nasledujúceho kalendárneho roka.

5) Z prílohy č. 1 integrovaného povolenia

- sa vypúšťajú tieto druhy odpadov:

- 1) 02 03 04 látky nevhodné na spotrebu alebo spracovanie, kategórie O – ostatný,
- 2) 06 11 01 odpady z reakcií výroby oxidu titaničitého na báze vápnika, kategórie O – ostatný,

- opravuje sa nesprávny názov odpadu katalógové číslo: 20 02 03 iné biologicky rozložiteľné odpady, kategórie O - ostatný na správne znenie: 20 02 03 iné biologicky nerozložiteľné odpady, kategórie O - ostatný.

6) V celom integrovanom povolení sa po preskúmaní mení:

- pojem „nebezpečná látka“ na pojem „škodlivá látka a obzvlášť škodlivá látka“ v príslušných tvaroch v zmysle požiadavky zákona č. 384/2009 Z. z. ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) a ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 569/2007 Z. z. o geologických prácach (geologický zákon) v znení zákona č. 515/2008 Z. z. s účinnosťou od 01.11.2009,
- pojem „vyhláška MŽP SR č. 283/2001 Z. z. o vykonaní niektorých ustanovení zákona o odpadoch v znení neskorších predpisov (ďalej len „vyhl. MŽP SR č. 283/2001 Z. z.“) vrátane paragrafového znenia“ na pojem „vyhláška MŽP SR č. 310/2013 Z. z. o vykonaní niektorých ustanovení zákona o odpadoch“.

Integrované povolenie s výnimkou zmien uvedených v tomto rozhodnutí, ostáva v platnosti v plnom rozsahu.

O d ô v o d n e n i e

IŽP Košice ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. 1 stavebného zákona, podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 1, písm. c) body 1 a 6, písm. f) bod 1, písm. h) bod 2, § 3 ods. 4 a § 20 ods. 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a podľa § 82 ods. 1 a ods. 5 a § 68 stavebného zákona na základe vykonaného konania podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je aj kolaudačné rozhodnutie a povolenie zmeny časti stavby „ŽABANY– SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ na základe žiadosti prevádzkovateľa – stavebníka Technické a záhradnícke služby mesta Michalovce, Partizánska č. 55, 071 01 Michalovce zo dňa 07.08.2013.

Dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti na IŽP Košice bolo začaté správne konanie v súlade s ust. § 11 ods. 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Realizácia zmeny stavby „Skládka 3. stavebnej triedy Michalovce“ pred jej dokončením na stavbu „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ bola povolená zmenou integrovaného povolenia vydanou rozhodnutím IŽP Košice č. 7678-31249/

2011/Mil,Mer/750030103/Z1 zo dňa **09.12.2011**. Stavebné povolenie na uskutočnenie stavby „Skládka 3. stavebnej triedy Michalovce“ bolo vydané Okresným úradom v Michalovciach rozhodnutiami č. 99/04076/ŽP-Bn zo dňa 04.05. 1999 a č. 99/1099/ŽP-RE zo dňa 28.05.1999 a zmena stavby „Skládka 3. stavebnej triedy Michalovce“ pred jej dokončením bola povolená Okresným úradom v Michalovciach rozhodnutím č. 2001/13733/ŽP-RE zo dňa 30.11.2001.

Predmetom požadovanej zmeny integrovaného povolenia je žiadosť prevádzkovateľa - stavebníka:

a) v oblasti povrchových a podzemných vôd:

- o uvedenie vodnej stavby do prevádzky podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 2 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

b) v oblasti odpadov:

- o udelenie súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zneškodňovanie odpadov podľa § 3 ods. 3 písm. c) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,
- o udelenie súhlasu na vydanie prevádzkového poriadku zariadenia na zneškodňovanie odpadov podľa § 3 ods. 3 písm. c) bod 6 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

c) v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- o posúdenie návrhu na začatie kolaudačného konania časti stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ alebo prevádzky podľa § 3 ods. 3 písm. f) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

d) o vydanie vyjadrenia, ku ktorému vydal orgán ochrany prírody a krajiny vyjadrenie v stavebnom konaní podľa § 3 ods. 3 písm. h) bod 2 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

e) o vydanie kolaudačného rozhodnutia na užívanie a povolenie zmeny časti stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ podľa § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Technické a záhradnícke služby mesta Michalovce, Partizánska č. 55, 071 01 Michalovce listom zo dňa 14.08.2013 požiadali IŽP Košice o zníženie správneho poplatku za vydanie zmeny integrovaného povolenia o 50 %. IŽP Košice vyhovel žiadateľovi listom č. 5729-22914/57/2013/Mer, Mil/ZK2 zo dňa 02.09.2013 a znížil správny poplatok na 250 eur. Správny poplatok za podanie žiadosti bol zaplatený vo výške 250 eur podľa položky č. 171a) písm. c) Splnomocnenia 1 Sadzobníka správnych poplatkov, ktorý je súčasťou zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

IŽP Košice upovedomil žiadateľa, dotknutú obec a dotknuté orgány o začatí konania listom č. 5729-22924/57/2013/Mer, Mil/ZK2 zo dňa 02.09.2013. Zároveň požiadal dotknutú obec Mesto Michalovce, aby v súlade s ust. § 11 ods. 3 písm. e) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ zverejnila na svojej úradnej tabuli, alebo iným v mieste obvyklým spôsobom po dobu 15 dní:

- žiadosť,
- stručné zhrnutie údajov a informácií o obsahu podanej žiadosti, o prevádzkovateľovi – stavebníkovi a o prevádzke a stavbe,
- výzvu zainteresovanej verejnosti na písomné prihlásenie sa za účastníka konania, výzvu zainteresovanej verejnosti a osobám s možnosťou podať prihlášku a výzvu verejnosti s možnosťou vyjadrenia sa k začatiu konania 30 dní odo dňa zverejnenia výzvy.

Tieto údaje boli zverejnené na úradnej tabuli mesta Michalovce od 06.09.2013 do 23.09.2013.

V lehote do 30 dní odo dňa zverejnenia nebola podaná žiadna prihláška ani nebolo doručené vyjadrenie verejnosti k prerokovávanej veci.

IŽP Košice zároveň v súlade s § 11 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ doručil dotknutým orgánom žiadosť prevádzkovateľa - stavebníka, ostatným účastníkom konania stručné zhrnutie údajov o podanej žiadosti a určil lehotu na vyjadrenie, ktorá uplynula 06.10.2013. Zároveň zverejnil podstatné údaje o podanej žiadosti na internetovej stránke a na úradnej tabuli IŽP Košice, spolu s výzvou osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou a s výzvou verejnosti, dokiaľ sa môže vyjadriť a kde možno nazrieť do žiadosti. Tieto údaje boli zverejnené na úradnej tabuli IŽP Košice od 05.09.2013 do 07.10.2013 a súčasne aj na internetovej stránke www.sizp.sk. V určenej lehote 30 dní sa verejnosť k žiadosti stanoveným spôsobom nevyjadrila, preto IŽP Košice nebol povinný zvolať verejné zhromaždenie občanov.

V súlade s ustanovením § 80 stavebného zákona IŽP Košice ako špeciálny stavebný úrad listom č. 5729-22924/57/2013/Mer,Mil/ZK2 zo dňa 02.09.2013 oznámil začatie správneho konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia pre predmetnú prevádzku, ktorej súčasťou je aj kolaudačné konanie o povolení užívania a stavebné konanie o povolení zmeny časti stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ podľa § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, ďalším účastníkom konania a dotknutým orgánom vymedzeným v ustanovení § 126 v spojení s § 140a stavebného zákona. Oznámenie o začatí konania bolo účastníkom konania a dotknutým orgánom doručené v dňoch 06.09.2013 až 09.09.2013.

IŽP Košice podľa § 11 ods. 3 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ určil na vyjadrenie známym účastníkom konania a dotknutým orgánom 30 dňovú lehotu a súčasne podľa § 80 v spojení s § 61 a § 68 stavebného zákona a § 21 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní k prerokovaniu predloženej žiadosti nariadil ústne pojednávanie spojené s miestnym zisťovaním na deň 08.10.2013.

Na ústnom pojednávaní spojenom s miestnym zisťovaním sa prerokovala žiadosť prevádzkovateľa - stavebníka o vydanie zmeny integrovaného povolenia pre prevádzku „Žabany - skládka na nie nebezpečný odpad“ – I. etapa“, ktorej súčasťou je aj žiadosť o vydanie kolaudačného rozhodnutia na užívanie a povolenie zmeny časti stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ podľa § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, vrátane doložených príloh k predloženej žiadosti.

V rámci integrovaného povoľovania boli k predloženej žiadosti zaslané a doložené tieto vyjadrenia, stanoviská a súhlasy účastníkov konania a dotknutých orgánov a doložené nasledovné doklady:

- Obvodný úrad životného prostredia Michalovce, ŠVS, Nám. Slobody 1, 071 01 Michalovce, vyjadrenie list č. 2013/01040 zo dňa 19.09.2013,
- Obvodný úrad životného prostredia Michalovce, ŠSOH, Nám. Slobody 1, 071 01 Michalovce, vyjadrenie č. 2013/01051 zo dňa 19.09.2013,
- Obvodný úrad životného prostredia Michalovce, ŠSOPaK, Nám. Slobody 1, 071 01 Michalovce stanovisko č. 2013/01047 zo dňa 11.09.2013,
- Obvodný úrad životného prostredia Michalovce, ŠSER, vyjadrenie č. 2013/01113 zo dňa 30.09.2013,
- Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Michalovciach, S. Chalupku 5, 071 01 Michalovce, záväzné stanovisko č. 2013/003998 zo dňa 12.09.2013 a záväzné stanovisko č. 2013/00503-1 zo dňa 08.07.2013,
- Mesto Michalovce, Nám. osloboditeľov 30, 071 01 Michalovce, záväzné stanovisko pre užívanie stavby z hľadiska ochrany ovzdušia, list. č. 2013/2396-Fe zo dňa 12.06.2013 doručený dňa 09.07.2013,

- Mesto Michalovce, špeciálny stavebný úrad Michalovce, rozhodnutie č. 6462/2011-Be zo dňa 27.09.2011 a č. V-2214/2013-Be zo dňa 18.06.2013,
- Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Michalovciach, stanovisko č. ORHZ-MI1-960-002/2013 zo dňa 10.10.2013,
- Obec Kaluža, stavebný úrad stanovisko zo dňa 05.11.2013,
- Slovenská inšpekcia životného prostredia, odbor inšpekcie ochrany vôd, rozhodnutie č. 5961-24075/52/2013/Šip zo dňa 12.09.2013,
- Inšpektorát práce Košice, list č. 2849/2013 zo dňa 16.09.2013,
- geometrický plán na porealizačné zameranie stavby (skládka TKO) č. 14328810-55/2013 zo dňa 11.10.2013, overený katastrálnym odborom Okresného úradu Michalovce dňa 22.10.2013,
- projekt skutočného vyhotovenia stavby vypracovaný oprávnenými osobami,
- zápisy o odovzdaní a prevzatí zrealizovaných častí stavby č. 2013/MI/SO01 zo dňa 25.01.2013, 2013/MI/SO02 zo dňa 25.01.2013, 2013/MI/SO03 zo dňa 25.01.2013, 2013/MI/SO04 zo dňa 25.01.2013, 2013/MI/SO05 zo dňa 25.01.2013, 2013/MI/SO06 zo dňa 25.01.2013, 2013/MI/SO07 zo dňa 25.01.2013, 2013/MI/SO08 zo dňa 25.01.2013, 2013/MI/SO09 zo dňa 25.01.2013, 2013/MI/SO10 zo dňa 25.01.2013 a 2013/MI/SO12 zo dňa 25.01.2013,
- opis a zdôvodnenie vykonaných odchýlok od projektovej dokumentácie overenej IŽP Košice v stavebnom konaní ,
- vytyčovací výkres hlavných výškových bodov stavby „Žabany – Skládka na nie nebezpečný odpad“
- doklady o výsledkoch predpísaných skúšok (záverečná správa zo dňa 14.11.2011, výsledky z laboratórnych skúšok z mechaniky zemín, správa z kontroly tesnosti plastovej izolácie, skúšobný protokol zvarov, osvedčenia o kusovej skúške rozvádzača, správy o odbornej prehliadke a skúške elektrického zariadenia zo dňa 06.12.2012 a 20.12.2012, správa o I. odbornej prehliadke a odbornej skúške zariadenia na ochranu pred bleskom, zápisy zo skúšok vodotesnosti, zápis z tlakovej skúšky tesnosti postrekového potrubia, správy z kontroly tesnosti plastovej izolácie na SO 06 – Akumulačná nádrž priesakových kvapalín, zápisy zo skúšok tesnosti akumulacej nádrže a čerpacích staníc priesakovej kvapaliny vykonané odborne spôsobilou osobou s certifikátom na kvalifikáciu na nedeštruktívne skúšanie a pod.),
- fotokópie osvedčení a certifikátov oprávnených osôb,
- geometrický plán na porealizačné zameranie stavby č. 14328810-55/2013 zo dňa 11.10.2013,
- fotokópia stavebného denníka,
- certifikáty a vyhlásenia o zhode použitých materiálov a zabudovaných stavebných výrobkov (napr. AFITEX, polymérová geosyntetická bariéra, netkaná geotextília, bentonitové rohože, prírodné kamenivo, rúry z PE-HD, betónové skruže, tvarovky, elektrický rozvádzač, oceľové osvetľovacie stožiare, betón, oceľové prvky na ploty, železobetónová kruhová nádrž, rúry PP, zváratelná rebierková betonárska oceľ, rebierková oceľ tyčová, oceľ na vystužovanie betónu a pod.),
- doklady o spôsobilosti technických zariadení na plynulú a bezpečnú prevádzku (odborné stanovisko č. 1076/3/2013-02 zo dňa 20.03.2013 a odborné stanovisko č. 1076/3/2013-02 zo dňa 20.03.2013,
- doklady o spôsobe naloženia s odpadom vzniknutým pri uskutočňovaní stavby (vyjadrenie zhotoviteľa stavby a Technických a záhradníckych služieb mesta Michalovce,
- zriaďovateľská listina prevádzkovateľa – stavebníka,
- zhodnotenie monitoringu priesakovej kvapaliny, podzemných vôd a vôd z povrchového odtoku za 1.¹/₄ rok 2013 na skládke odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný ŽABANY I. etapa,
- Prevádzkový poriadok skládky odpadu „Žabany – II. ETAPA“,
- Plán preventívnych opatrení na zamedzenie neovládateľného úniku škodlivých látok do životného prostredia a na postup v prípade ich úniku v spoločnosti TaZS mesta Michalovce, Skládka odpadov Žabany,

- výpočet účelovej finančnej rezervy,
- doklad o zaplatení správneho poplatku vo výške 250, 00 eur,
- doklad o zriadení osobitného účtu na náklady spojené s uzatvorením, rekultiváciou a monitorovaním skládky po jej uzavretí.

Na ústnom pojednávaní spojenom s miestnym zisťovaním a v priebehu integrovaného povoľovania bolo zistené, že časť stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ bola zrealizovaná podľa projektovej dokumentácie overenej IŽP Košice v stavebnom konaní s nepodstatnými zmenami zapracovanými v projektovej dokumentácii skutočného vyhotovenia časti stavby, vypracovanej autorizovanými stavebnými inžiniermi Ing. Jozefom Breznickým č. osvedčenia 0839*Z*2-2, Ing. Jánom Holáskom, č. osvedčenia 0748*A*2-3, Ing. Jánom Kačmaríkom č. osvedčenia 0368*Z*3-1, autorizovaným geodetom a kartagrafom Ing. Milanom Mikušom overenej v tomto konaní, ktorá tvorí prílohu tohto rozhodnutia pre stavebníka. V súlade s ustanoveniami § 78 a § 81 ods. 4 stavebného zákona boli tieto zmeny odsúhlasené IŽP Košice v tomto konaní, nakoľko sa skutočné zrealizovanie časti stavby podstatne neodchyľuje od projektovej dokumentácie overenej IŽP Košice v stavebnom konaní o zmene stavby pred jej dokončením. Pri uskutočňovaní časti stavby boli dodržané podmienky uvedené v rozhodnutí IŽP Košice č. 7678-31249/ 2011/Mil,Mer/750030103/Z1 zo dňa 09.12.2011.

K vydaniu zmeny integrovaného povolenia vzniesli pripomienky a námety:

1) Obvodný úrad životného prostredia Michalovce, ŠVS, Nám. Slobody 1, 071 01 Michalovce, vo svojom vyjadrení č. 2013/01040 zo dňa 19.09.2013 požaduje zmluvne zabezpečiť alternatívny spôsob likvidácie priesakových vôd zo zbernej nádrže SO-06.

IŽP Košice pripomienku v bode 1. posúdil a zapracoval do bodu 3) časť II. tohto rozhodnutia.

2) Obvodný úrad životného prostredia Michalovce, ŠSOH, Nám. Slobody 1, 071 01 Michalovce, vo svojom vyjadrení č. 2013/01051 zo dňa 19.09.2013 uviedol, že súhlasí s vydaním zmeny integrovaného povolenia za nasledujúcich pripomienok:

1. V prípade ponechania v zozname odpadov, ktoré sa budú skládkovať, odpad 020304 látky nevhodné na spotrebu alebo spracovanie, požadujeme určiť také podmienky skládkovania, aby sa dostatočným spôsobom zabránilo rozmnožovaniu hlodavcov a úniku odpadov vtáctvom alebo iným spôsobom.
2. Zo zoznamu odpadov, ktoré sa budú skládkovať požadujeme vylúčiť odpad 06 11 01 odpady z reakcií výroby oxidu titaničitého na báze vápnika vzhľadom na ustanovenie zákona § 7 ods. 1 písm. o) zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch.
3. V prípade ponechania v zozname odpadov, ktoré sa budú skládkovať, odpad 101003 pecná troska, požadujeme testovanie každej dodávky odpadu na hodnoty: As, Ba, Cd, Cu, Hg, Mo, Ni, Pb, Sn, Se a Zn. Výsledky testovania pravidelne, najmenej raz ročne do 31. januára nasledujúceho kalendárneho roka, doručovať aj miestne príslušnému orgánu štátnej správy odpadového hospodárstva.
4. V zozname odpadov, ktoré sa budú skládkovať, požadujeme zmeniť názov odpadu 200203 na nasledujúce správne znenie: iné biologicky nerozložiteľné odpady.

IŽP Košice pripomienky v bodoch 1. a 2. posúdil a zapracoval do bodu 5) časť II. tohto rozhodnutia. IŽP Košice pripomienku v bode 3. posúdil a nezapracoval do podmienok tohto rozhodnutia, z dôvodu, že preukazovať tieto požiadavky pri preberaní odpadu kategórie O – ostatný do prevádzky za účelom skládkovania odpadov na skládke nie nebezpečných odpadov je

neopodstatnené a nad rámec požiadaviek vyhlášky č. 310/2013 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o odpadoch.

3) Mesto Michalovce, Nám. osloboditeľov 30, 071 01 Michalovce, vo svojom záväznom stanovisku, list. č. 2013/2396-Fe zo dňa 12.06.2013 doručenom dňa 09.07.2013, súčasne uviedlo nasledovné podmienky súhlasu na užívanie (orgán štátnej správy vo veciach ochrany ovzdušia pre malé zdroje znečisťovania ovzdušia) malého zdroja znečisťovania ovzdušia:

1. Zabezpečiť prevádzku skládky podľa schváleného „Prevádzkového poriadku skládky odpadu Žabany – II. etapa“, ktorý je vypracovaný v zmysle ustanovení § 30 ods. 7 vyhlášky MŽP SR č. 283/2001 Z. z. o vykonaní niektorých ustanovení zákona o odpadoch, v znení neskorších predpisov.
2. Prevádzkovateľ je oprávnený na skládke odpadov skládkovať len odpady uvedené v prílohe č. 1 integrovaného povolenia (Č. i. 75 003 01 03):
 - a) ostatné odpady zaradené podľa vyhlášky MŽP SR č. 284/2001 Z. z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov v znení predpisov v kategórii O – ostatný, podľa kritérií uvedených vo všeobecne záväznom právnom predpise odpadového hospodárstva,
 - b) stabilizované nereakčné nebezpečné odpady, ktorých hraničné koncentrácie látok nesmú presiahnuť limitné hodnoty ukazovateľov pre triedu skládky odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný, uvedené vo všeobecne záväznom právnom predpise odpadového hospodárstva,
 - c) komunálny odpad, okrem vyseparovaných nebezpečných zložiek.
3. Prevádzkovateľ je povinný odpad, ktorý má aspoň jednu z nasledujúcich vlastností:
 - obsahuje viac ako 10 % biologického materiálu,
 - zapácha,
 - obsahuje viac ako 15 % zŕn menších ako 0,5 mm,
 - obsahuje ľahké vetrom odvíateľné zložky,po zhutnení prekryť materiálmi vhodnými na prekryvanie telesa skládky odpadov. Minimálna hrúbka prekrytia je 0,1 m.
4. V prípade nepriaznivých veterných podmienok a viditeľného ohrozovania okolia skládky a jej prevádzkových častí prашnými vlnami, prevádzkovateľ okamžite pristúpi k eliminovaniu tohto stavu, a to maximálnym zvlhčovaním povrchu skládky rozstrekom akumulovanej priesakovej kvapaliny až po dosiahnutie prijateľného stavu na povrchu skládky. Taktiež počas vyšších denných teplôt je potrebné skládku zvlhčovať recirkuláciou priesakovou kvapalinou odoberanou z akumuláčnej nádrže pomocou čerpadla a výtlačného potrubia s hydrantmi.
5. Dbáť na očistu vozidiel pri výjazde z manipulačných priestorov skládky, ako aj pri výjazde na štátnu komunikáciu.
6. Prevádzkovateľ je povinný počas prevádzkovania priebežne budovať aktívny odplyňovací systém skládky.
7. Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť monitoring výskytu a úniku skládkového plynu. Tvorbu skládkových plynov v prvých 3 rokoch nie je nutné sledovať, nakoľko vzhľadom na požiadavku minimalizácie zneškodňovania biologicky rozložiteľných odpadov skládkovaním k ich tvorbe v novej kazete nebude dochádzať. V nasledujúcom období je prevádzkovateľ povinný sledovať tvorbu skládkového plynu 2x ročne. Merané zložky plynu budú CH₄, CO₂, O₂, H₂S, H₂, CO a N₂, z každej odplyňovacej šachty OS-2.1 až OS-2.9. Pravidelne kontrolovať účinnosť systému na odvádzanie plynov. Meranie zabezpečovať oprávnenou osobou v súlade so zákonom č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v platnom znení.
8. Prevádzkovateľ je povinný odstraňovať negatívne stavy a vplyvy zistené monitoringom skládky odpadov.
9. Prevádzkovateľ malého zdroja znečisťovania ovzdušia (ďalej len „MZZO“) je povinný rešpektovať ustanovenia vyhlášky MŽPaRR SR č. 357/2010 Z. z., ktorou ustanovujú

požiadavky na vedenie prevádzkovej evidencie a rozsah ďalších údajov o stacionárnych zdrojoch znečisťovania ovzdušia, a to v primeranom rozsahu podľa prílohy č. 1 zákona o ovzduší,

10. Umožniť prístup zamestnancom mesta alebo týmito orgánmi povereným osobám ku zdrojom na účel zistenia množstva znečisťujúcich látok, kontroly zdroja a jeho prevádzky a predkladať im potrebné podklady.,

11. V prípade potreby je prevádzkovateľ povinný vykonať opatrenia na nápravu uložené mestom.

IŽP Košice pripomienky dotknutého orgánu zapracoval do podmienok integrovaného povolenia nasledovne:

- pripomienku v bode 1. zapracoval do bodu 2), podmienky č. 1.2.29 časť II. tohto rozhodnutia,
- pripomienky v bodoch 2, 3, 4, 5, 6, 8 boli zapracované do podmienok integrovaného povolenia č. 998/97-OIPK/2004-Mi, Č.i. 75 003 01 03 zo dňa 15. 4. 2004 v znení neskorších predpisov,
- pripomienku v bode č. 7 zapracoval do bodu 4), podmienka č. 9.2.5 časť II. tohto rozhodnutia,
- pripomienky č. 9, 10 zapracoval do bodu 2), podmienky č. 1.2.32 a .2.33 časť II. tohto rozhodnutia.
- pripomienku č. 11 zapracoval do podmienky č. A1) časť I. tohto rozhodnutia.

Účastníci konania a ostatné dotknuté orgány nevzniesli v priebehu integrovaného povoľovania, ktorého súčasťou je aj kolaudačné konanie o povolení užívania časti stavby spojené s konaním o zmene tejto časti stavby žiadne pripomienky a námety.

Súčasťou integrovaného povoľovania bolo podľa § 3 ods. 3 a § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ konanie:

a) v oblasti povrchových a podzemných vôd:

- o uvedenie vodnej stavby do prevádzky podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 2 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

b) v oblasti odpadov:

- o udelenie súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zneškodňovanie odpadov podľa § 3 ods. 3 písm. c) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,
- o udelenie súhlasu na vydanie prevádzkového poriadku zariadenia na zneškodňovanie odpadov podľa § 3 ods. 3 písm. c) bod 6 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

c) v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- o posúdenie návrhu na začatie kolaudačného konania časti stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ alebo prevádzky podľa § 3 ods. 3 písm. f) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

d) v oblasti stavebného konania

- o vydanie vyjadrenia, ku ktorému vydal orgán ochrany prírody a krajiny vyjadrenie v stavebnom konaní podľa § 3 ods. 3 písm. h) bod 2 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

e) kolaudačné o povolení užívania a stavebné o povolení zmeny časti stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ podľa § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti a vyjadrení dotknutých orgánov IŽP Košice zistil, že povolenie predmetnej zmeny integrovaného povolenia prevádzky neovplyvní stav celkovej ochrany životného prostredia podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a časť stavby „ŽABANY – SKLÁDKA NA NIE NEBEZPEČNÝ ODPAD – II. ETAPA“ je stavebno-technicky ukončená a schopná bezpečnej a nerušenej prevádzky, preto rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

P o u č e n i e: Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Angelika Theinerová
riaditeľka inšpektorátu

Doručuje sa:

1. Technické a záhradnícke služby mesta Michalovce, Ul.Partizánska č. 55, 070 01 Michalovce
2. Mesto Michalovce, Primátor mesta, Nám. Osloboditeľov 30, 070 01 Michalovce
3. Ing. Jozef Breznický, Dolný Šianec 18/B, 911 01 Trenčín
4. Ing. Ján Kačmarík, Dolný Šianec 18/B, 911 01 Trenčín
5. Ing. Ján Holásek, Dolný Šianec 18/B, 911 01 Trenčín

Na vedomie:

1. Mesto Michalovce, štátna správa vo veciach ochrany ovzdušia pre malé zdroje znečisťovania ovzdušia odd. ŽP, ÚP, V a SM, Nám. Osloboditeľov 30, 071 01 Michalovce
2. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Michalovciach, Fraňa Kráľa 21, 071 01 Michalovce,
3. Inšpektorát práce Košice, Masarykova 10, 040 01 Košice
4. Krajský pamiatkový úrad Košice, Hlavná 25, 040 01 Košice
5. Mesto Michalovce, špeciálny stavebný úrad pre miestne a účelové komunikácie, Nám. Osloboditeľov 30, 071 01 Michalovce,
6. Východoslovenská distribučná, a.s., Mlynská 31, 042 91 Košice
7. Okresný úrad Michalovce, odbor starostlivosti o ŽP, posudzovanie vplyvov na ŽP a ŠSER, Námestie slobody 1, 071 01 Michalovce
8. Okresný úrad Michalovce, odbor krízového riadenia, Námestie slobody 1, 071 01 Michalovce
9. Okresný úrad Michalovce, odbor starostlivosti o ŽP, ŠVS, Nám. Slobody 1, 071 01 Michalovce
10. Okresný úrad Michalovce, odbor starostlivosti o ŽP, ŠSOH, Nám. Slobody 1, 071 01 Michalovce
11. Okresný úrad Michalovce, odbor starostlivosti o ŽP, ŠSOPaK, Nám. Slobody 1, 071 01 Michalovce
12. Obec Kaluža, Stavebný úrad, 072 36 Kaluža 4
13. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Michalovciach, Fraňa Kráľa 21, 071 01 Michalovce
14. Ing. Peter Holý, Dolný Šianec 18/B, 911 01 Trenčín